



ФОТОГРАФИЧЕСКИЕ ИЗОБРАЖЕНИЯ МЕДИЦИНСКОГО ИЗДЕЛИЯ

Система для дренирования ран, в вариантах исполнения

Общество с ограниченной ответственностью «Айно-М» (ООО «Айно-М») настоящим сообщает, что медицинское изделие «Система для дренирования ран, в вариантах исполнения» выпускается в 3-х вариантах исполнения: система для дренирования ран низковакуумная LVS, система для дренирования ран низковакуумная LVS NG, система для дренирования ран высоковакуумная HVS, которые в свою очередь имеют различные комплектации, объемы емкостей для сбора раневого отделяемого, виды соединительных трубок, диаметры и длины дренажных трубок и т.д.

В силу того, что компоненты систем так или иначе повторяются в различных комплектациях вариантов исполнения медицинского изделия, а типоразмеры плохо различимы на фотографических изображениях, просим Вас принять в целях государственной регистрации медицинского изделия «Система для дренирования ран, в вариантах исполнения» нижеследующие фотографические изображения медицинского изделия следующих каталожных номеров: 50-44-503, 50-44-506, 50-52-505, 50-33-600, 50-22-502, 50-22-322, 50-22-353, которые наиболее полно отражают всевозможные компоненты систем для лучшего понимания и идентификации медицинского изделия:

1. Система для дренирования ран низковакуумная LVS, каталожный номер 50-44-503, в составе:
 - Емкость для сбора раневого отделяемого, объемом 600 мл – 1 шт.
 - Коннектор Луер Лок – 1 шт.
 - Трубка соединительная одноканальная – 1 шт.
 - Клапан антирефлюксный – 1 шт.
 - Трубка дренажная с перфорированным концом PUR (рентгенконтрастная), длиной 500 мм, диаметром Ø3,3 мм (CH 10, 1/8") – 1 шт.
 - Троакар – 1 шт.
 - Инструкция по применению – 1 шт.
2. Система для дренирования ран низковакуумная LVS, каталожный номер 50-44-506, в составе:
 - Емкость для сбора раневого отделяемого, объемом 600 мл – 1 шт.
 - Коннектор Луер Лок – 1 шт.
 - Трубка соединительная одноканальная – 1 шт.
 - Клапан антирефлюксный – 1 шт.
 - Трубка дренажная с перфорированным концом PUR (рентгенконтрастная), длиной 500 мм, диаметром Ø5,3 мм (CH 16, 13/64") – 1 шт.
 - Троакар – 1 шт.
 - Инструкция по применению – 1 шт.



3. Система для дренирования ран низковакуумная LVS NG, каталожный номер 50-52-505, в составе:

- Емкость для сбора раневого отделяемого, объемом 600 мл – 1 шт.
- Коннектор Луер Лок – 1 шт.
- Трубка соединительная одноканальная – 1 шт.
- Клапан антирефлюксный – 1 шт.
- Трубка дренажная круглая силиконовая для ран рифлёная с перфорированным концом, длиной 950 мм, диаметром Ø4,8 мм (CH 14, 3/16") – 1 шт.
- Троакар – 1 шт.
- Инструкция по применению – 1 шт.

4. Система для дренирования ран низковакуумная LVS NG, каталожный номер 50-33-600, в составе:

- Емкость для сбора раневого отделяемого, объемом 200 мл – 1 шт.
- Коннектор Луер Лок – 1 шт.
- Трубка соединительная одноканальная – 1 шт.
- Клапан антирефлюксный – 1 шт.
- Инструкция по применению – 1 шт.

5. Система для дренирования ран высоковакуумная HVS, каталожный номер 50-22-502, в составе:

- Емкость для сбора раневого отделяемого, объемом 600 мл – 1 шт.
- Коннектор Луер Лок – 1 шт.
- Трубка соединительная одноканальная – 1 шт.
- Клапан антирефлюксный – 1 шт.
- Трубка дренажная с перфорированным концом PUR (рентгенконтрастная), длиной 500 мм, диаметром Ø2,7 мм (CH 8, 7/64") – 1 шт.
- Троакар – 1 шт.
- Инструкция по применению – 1 шт.

6. Система для дренирования ран высоковакуумная HVS, каталожный номер 50-22-322, в составе:

- Емкость для сбора раневого отделяемого, объемом 200 мл – 1 шт.
- Коннектор Луер Лок – 1 шт.
- Трубка соединительная одноканальная – 1 шт.
- Трубка дренажная с перфорированным концом PUR (рентгенконтрастная), длиной 500 мм, диаметром Ø2,7 мм (CH 8, 7/64") – 1 шт.
- Троакар – 1 шт.
- Инструкция по применению – 1 шт.

7. Система для дренирования ран высоковакуумная HVS, каталожный номер 50-22-353, в составе:

- Емкость для сбора раневого отделяемого, объемом 200 мл – 1 шт.
- Коннектор Луер Лок – 1 шт.
- Трубка соединительная Y-образная – 1 шт.
- Клапан антирефлюксный – 1 шт.
- Трубка дренажная с перфорированной серединой PUR (рентгенконтрастная) с соединением Medifix, длиной 1100 мм, диаметром Ø3,3 мм (CH 10, 1/8") – 1 шт.



POLYOMED MEDITERRANEAN GROUP

ООО «Айно-М»

Общество с ограниченной ответственностью

109028, г. Москва, ул. Яузская, д. 5, оф. 107-108

ИНН 9709059522/ КПП 770901001

+7 (495) 797 9118, 797 2593

info@polyomed.com

- Троякар – 1 шт.
- Инструкция по применению – 1 шт.

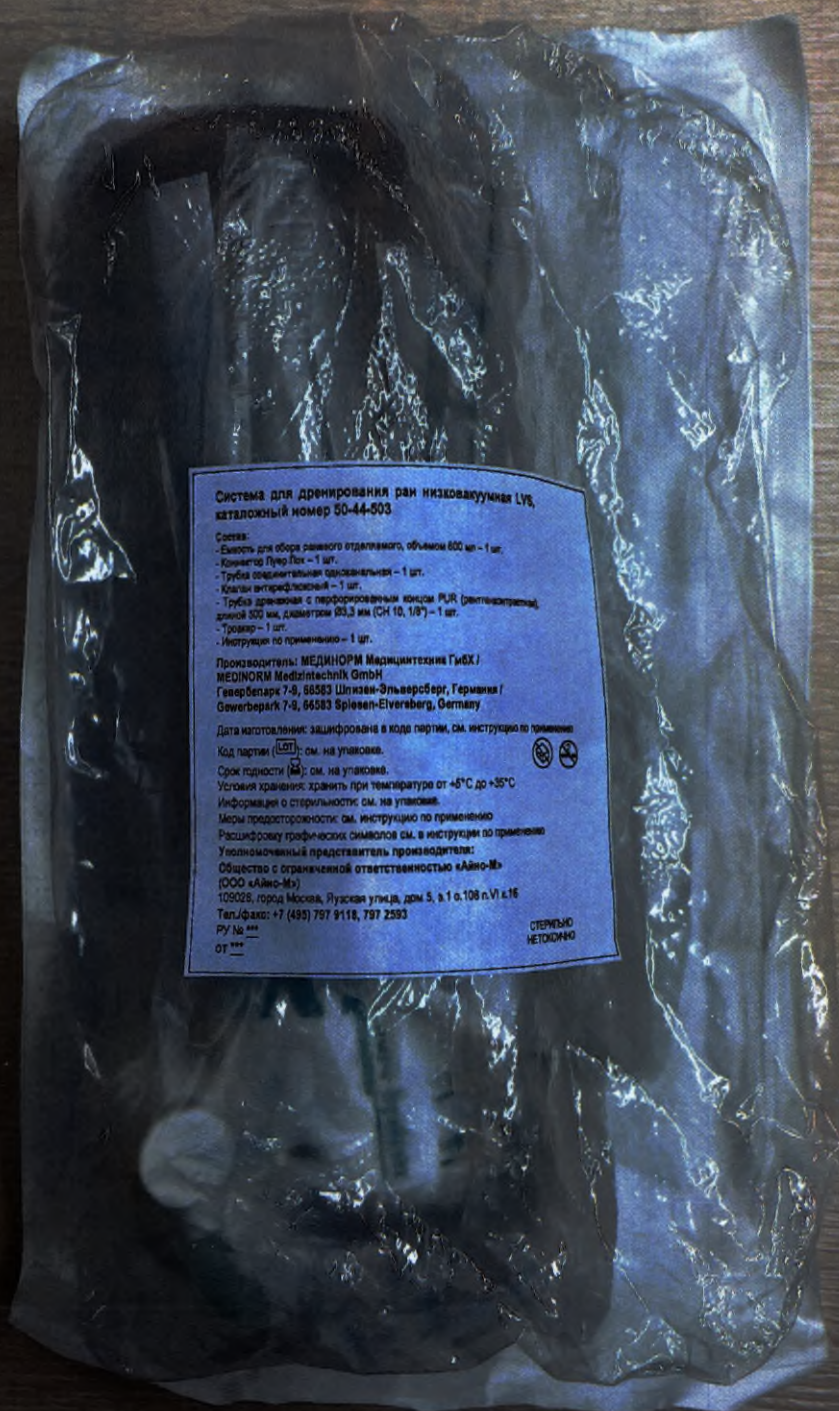
Генеральный директор
ООО «Айно-М»
Габриэлов И. Б.



(Подпись)

« 14 » июля 2021 г

Система для дренирования ран низковакуумная LVS, каталожный номер 50-44-503.
Индивидуальная упаковка (пакет).



Система для дренирования ран низковакуумная LVS,
каталожный номер 50-44-503

Состав:

- Емкость для сбора раннего отделяемого, объемом 600 мл – 1 шт.
- Канюла Пуэр-Пок – 1 шт.
- Трубка соединительная одностенная – 1 шт.
- Клапан антирефлюксный – 1 шт.
- Трубка дренажная с перфорированным концом РПН (рефлекторная), длиной 500 мм, диаметром 10,3 мм (СН 10, 1/8") – 1 шт.
- Трусовор – 1 шт.
- Инструкция по применению – 1 шт.

Производитель: МЕДИНОМ Медицинские ГИЗ /
MEDINOM Medizintechnik GmbH
Генерал-Патриш 7-8, 66583 Шпизен-Эльверсберг, Германия /
General-Patrisch 7-8, 66583 Spiesen-Elversberg, Germany

Дата изготовления: зашифрована в коде партии, см. инструкцию по применению

Код партии (LOT): см. на упаковке.

Срок годности (EXP): см. на упаковке.

Условия хранения: хранить при температуре от +5°C до +35°C

Информация о стерильности: см. на упаковке.

Меры предосторожности: см. инструкцию по применению

Расшифровку графических символов см. в инструкции по применению

Уполномоченный представитель производителя:

Общество с ограниченной ответственностью «Айно-М»

(ООО «Айно-М»)

109008, город Москва, Лужская улица, дом 5, в. 1 с. 108 п. VI с. 16

Тел./факс: +7 (495) 797 9118, 797 2593

Р/У № ***

от ***

СТЕРИЛЬНО
НЕТОЧНО

Система для дренирования ран низковакуумная LVS, каталожный номер 50-44-503.
Маркировка – Локальный стикер на русском языке для обращения продукции на территории Российской Федерации.

**Система для дренирования ран низковакуумная LVS,
каталожный номер 50-44-503**

Состав:

- Емкость для сбора раневого отделяемого, объемом 600 мл – 1 шт.
- Коннектор Луер Лок – 1 шт.
- Трубка соединительная одноканальная – 1 шт.
- Клапан антирефлюксный – 1 шт.
- Трубка дренажная с перфорированным концом PUR (рентгенконтрастная), длиной 500 мм, диаметром Ø3,3 мм (CH 10, 1/8") – 1 шт.
- Троякар – 1 шт.
- Инструкция по применению – 1 шт.

**Производитель: МЕДИНОРМ Медицинтехник ГмбХ /
MEDINORM Medizintechnik GmbH
Гевербепарк 7-9, 66583 Шпизен-Эльверсберг, Германия /
Gewerbepark 7-9, 66583 Spiesen-Elversberg, Germany**

Дата изготовления: зашифрована в коде партии, см. инструкцию по применению

Код партии (LOT): см. на упаковке.

Срок годности (M): см. на упаковке.

Условия хранения: хранить при температуре от +5°C до +35°C

Информация о стерильности: см. на упаковке.

Меры предосторожности: см. инструкцию по применению

Расшифровку графических символов см. в инструкции по применению

Уполномоченный представитель производителя:

**Общество с ограниченной ответственностью «Айно-М»
(ООО «Айно-М»)**

109028, город Москва, Яузская улица, дом 5, э.1 о.108 п.VI к.16

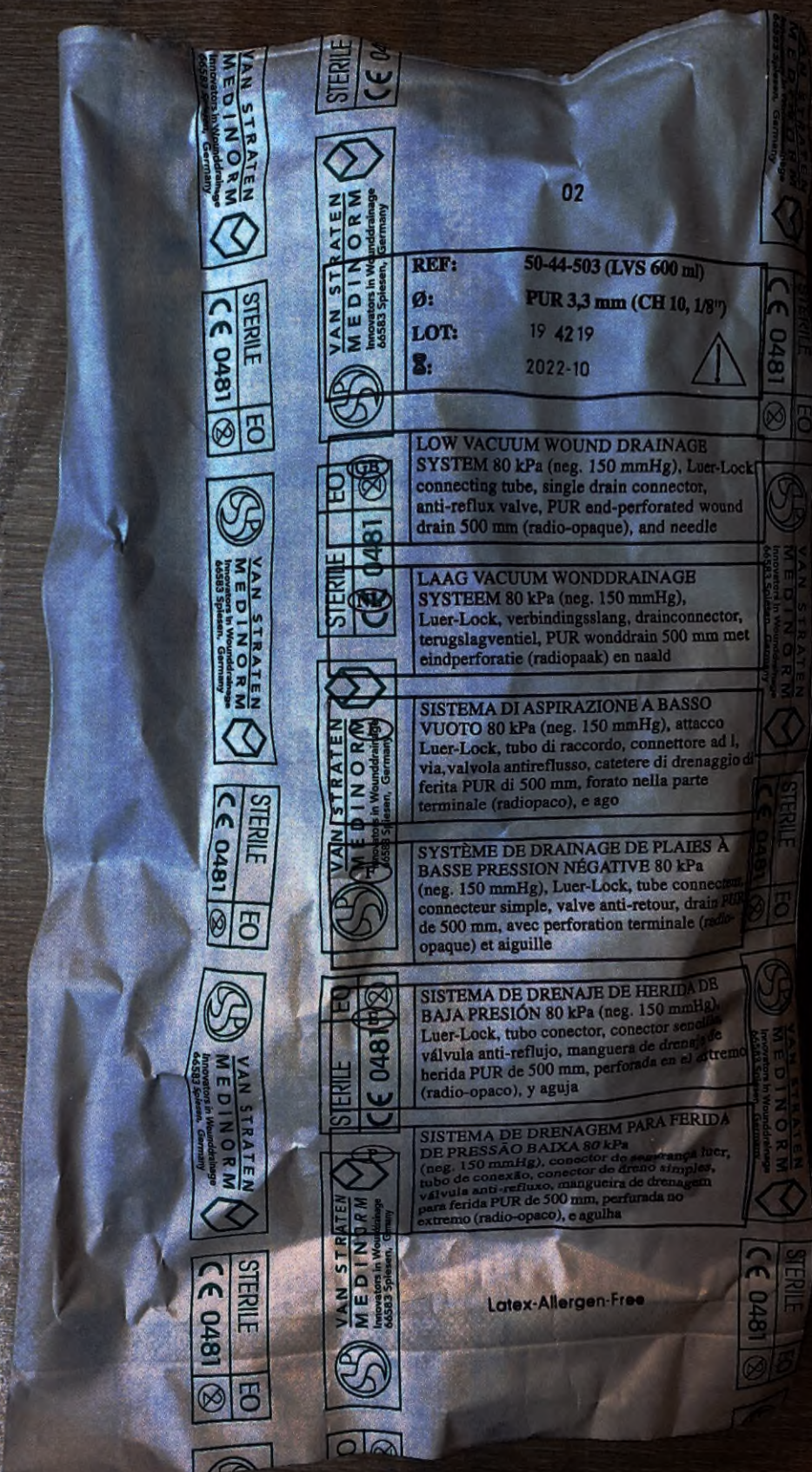
Тел./факс: +7 (495) 797 9118, 797 2593

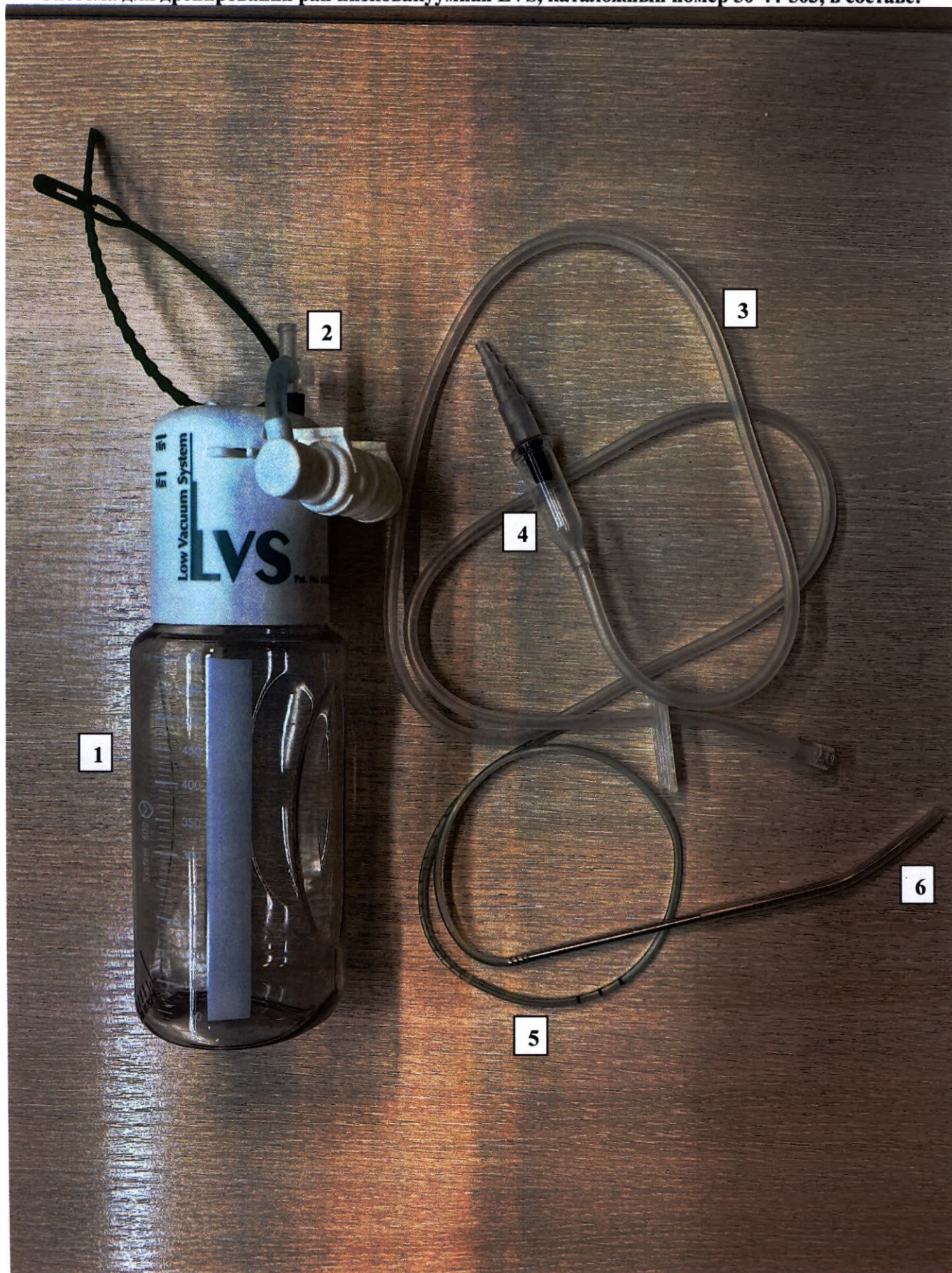
РУ № ***

ОТ ***

СТЕРИЛЬНО
НЕТОКСИЧНО

Система для дренирования ран низковакуумная LVS, каталожный номер 50-44-503.
Маркировка – Оригинальная маркировка индивидуальной упаковки производителя.





1. Емкость для сбора раневого отделяемого, объемом 600 мл – 1 шт.
2. Коннектор Луер Лок – 1 шт.
3. Трубка соединительная одноканальная – 1 шт.
4. Клапан антирефлюксный – 1 шт.

5. Трубка дренажная с перфорированным концом PUR (рентгенконтрастная), длиной 500 мм, диаметром Ø3,3 мм (CH 10, 1/8") – 1 шт.
6. Троакар – 1 шт.

**Система для дренирования ран низковакуумная LVS, каталожный номер 50-44-506.
Индивидуальная упаковка (пакет).**

**Система для дренирования ран низковакуумная LVS,
каталожный номер 50-44-506**

Состав:

- Емкость для сбора речевого отделяемого, объемом 600 мл – 1 шт.
- Канюшка Лунг Лос – 1 шт.
- Трубка соединительная одноканальная – 1 шт.
- Клапан антирефлюксный – 1 шт.
- Трубка дренажная с перфорированным концом PUR (эвентекнопотравляющая), длиной 500 мм, диаметром 26,3 мм (CH 16, 13/64) – 1 шт.
- Тростер – 1 шт.
- Инструкция по применению – 1 шт.

Производитель: МЕДИНОРМ Медицинские ГмбХ /
MEDINORM Medizintechnik GmbH
Gewerbestraße 7-8, 66583 Шпизен-Эльверсберг, Германия /
Gewerbestraße 7-8, 66583 Spiesen-Elversberg, Germany

Дата изготовления: зашифрована в коде партии, см. инструкцию по применению

Код партии (LOT): см. на упаковке.

Срок годности (EXP): см. на упаковке.

Условия хранения: хранить при температуре от +5°C до +35°C

Информация о стерильности: см. на упаковке.

Меры предосторожности: см. инструкцию по применению

Расшифровку графических символов см. в инструкции по применению

Уполномоченный представитель производителя:

Общество с ограниченной ответственностью «Айно-М»
(ООО «Айно-М»)

109028, город Москва, Русская улица, дом 5, а.1 о.108 п.1 к.16

Тел./факс: +7 (495) 797 9118, 797 2593

РУ № ***

от ***

СТЕРИЛЬНО
НЕТОКОЧНО

Система для дренирования ран низковакуумная LVS, каталожный номер 50-44-506.
Маркировка – Локальный стикер на русском языке для обращения продукции на территории
Российской Федерации.

**Система для дренирования ран низковакуумная LVS,
каталожный номер 50-44-506**

Состав:

- Емкость для сбора раневого отделяемого, объемом 600 мл – 1 шт.
- Коннектор Пуер Лок – 1 шт.
- Трубка соединительная одноканальная – 1 шт.
- Клапан антирефлюксный – 1 шт.
- Трубка дренажная с перфорированным концом PUR (рентгенконтрастная), длиной 500 мм, диаметром Ø5,3 мм (CH 16, 13/64") – 1 шт.
- Троакар – 1 шт.
- Инструкция по применению – 1 шт.

**Производитель: МЕДИНОРМ Медикентехник ГмбХ /
MEDINORM Medizintechnik GmbH
Гевербепарк 7-9, 66583 Шпизен-Эльверсберг, Германия /
Gewerbepark 7-9, 66583 Spiesen-Elversberg, Germany**

Дата изготовления: зашифрована в коде партии, см. инструкцию по применению

Код партии (LOT): см. на упаковке.

Срок годности (T): см. на упаковке.

Условия хранения: хранить при температуре от +5°C до +35°C

Информация о стерильности: см. на упаковке.

Меры предосторожности: см. инструкцию по применению

Расшифровку графических символов см. в инструкции по применению

Уполномоченный представитель производителя:

**Общество с ограниченной ответственностью «Айно-М»
(ООО «Айно-М»)**

109028, город Москва, Яузская улица, дом 5, э.1 о.108 п.VI к.16

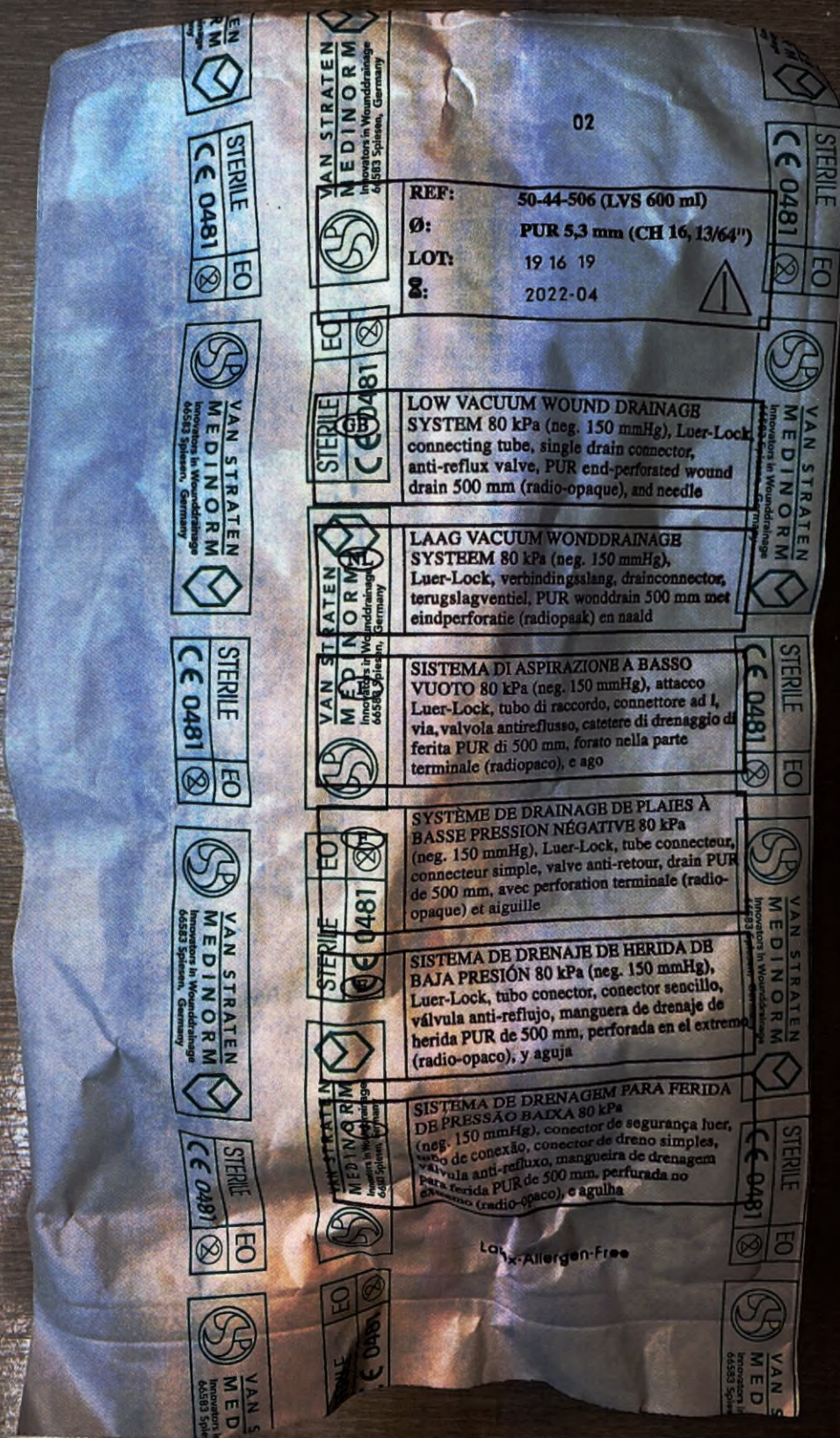
Тел./факс: +7 (495) 797 9118, 797 2593

РУ № ***

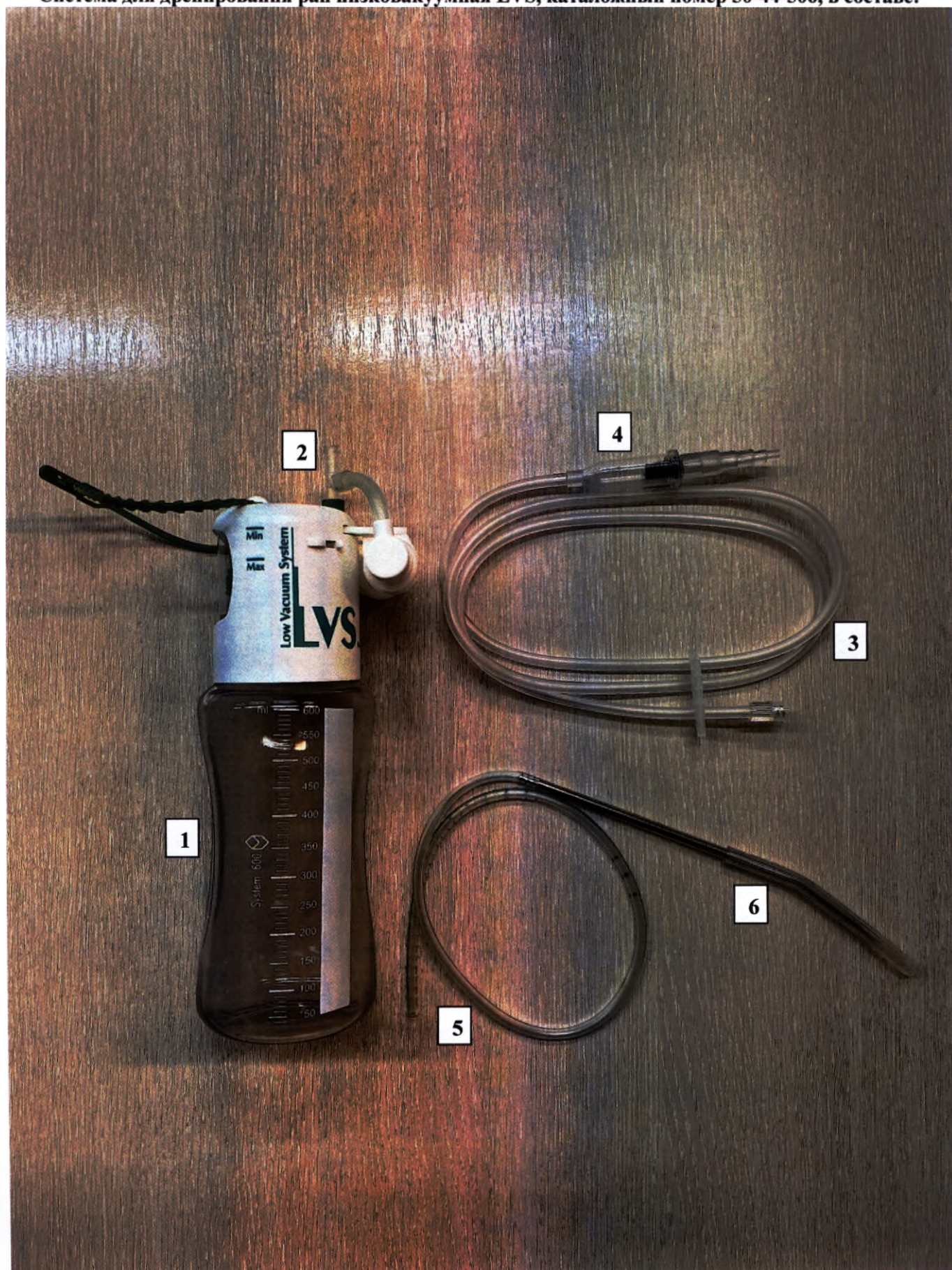
от ***

СТЕРИЛЬНО
НЕТОКСИЧНО

Система для дренирования ран низковакуумная LVS, каталожный номер 50-44-506.
Маркировка – Оригинальная маркировка индивидуальной упаковки производителя.



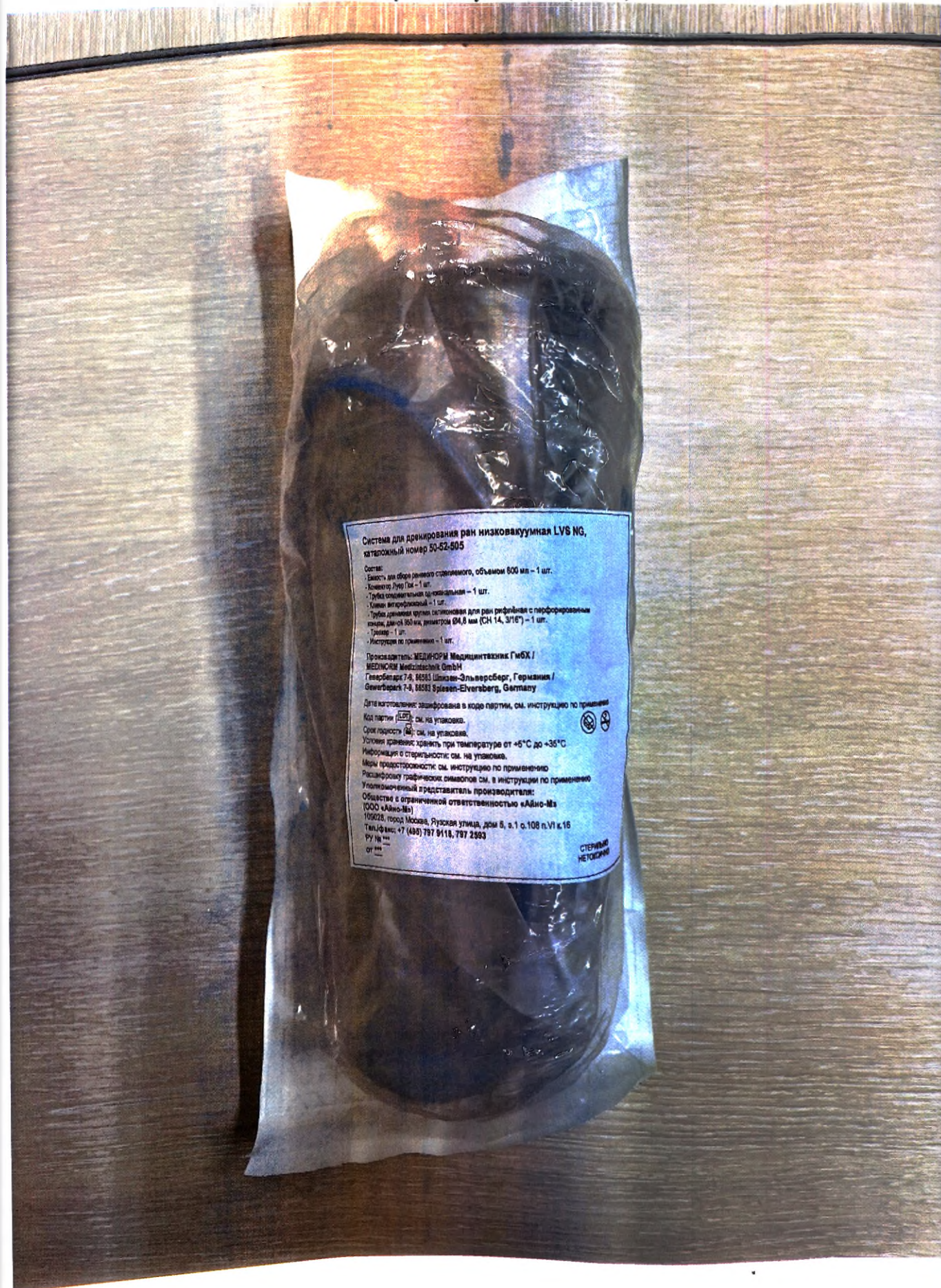
Система для дренирования ран низковакуумная LVS, каталожный номер 50-44-506, в составе:



1. Емкость для сбора раневого отделяемого, объемом 600 мл – 1 шт.
2. Коннектор Луер Лок – 1 шт.
3. Трубка соединительная одноканальная – 1 шт.
4. Клапан антирефлюксный – 1 шт.

5. Трубка дренажная с перфорированным концом PUR (рентгенконтрастная), длиной 500 мм, диаметром Ø5,3 мм (CH 16, 13/64") – 1 шт.
6. Троакар – 1 шт.

Система для дренирования ран низковакуумная LVS NG, каталожный номер 50-52-505.
Индивидуальная упаковка (пакет).



Система для дренирования ран низковакуумная LVS NG,
каталожный номер 50-52-505

Состав:

- Емкость для сбора дренажного отделяемого, объемом 600 мл – 1 шт.
- Коллектор /устье Г-из-1 шт.
- Трубка соединительная с клапаном – 1 шт.
- Трубка интравенозная – 1 шт.
- Трубка дренажная трубка силиконовая для ран рифленая с перфорированным концом, длиной 160 см, диаметром (Ø) 4,8 мм (CH 14, 3/16") – 1 шт.
- Трубка – 1 шт.
- Инструкция по применению – 1 шт.

Производитель: МЕДИКОМ Медицинские ГИБХ /
MEDICOM Medizintechnik GmbH
Гейерберг 7-9, 86581 Швабен-Эльверсберг, Германия /
Geyerberg 7-9, 86581 Spaßen-Elversberg, Germany

Дата изготовления зашифрована в коде партии, см. инструкцию по применению

Код партии (PAC) см. на упаковке.

Срок годности (M) см. на упаковке.

Условия хранения: хранить при температуре от +5°C до +35°C.

Информация о стерильности: см. на упаковке.

Меры предосторожности: см. инструкцию по применению.

Расшифровку графических символов см. в инструкции по применению.

Уполномоченный представитель производителя:

Общество с ограниченной ответственностью «Айно-М»

(ООО «Айно-М»)

109028, город Москва, Яузская улица, дом 6, в.1 а.108 п.1 к.16

Тел./Факс: +7 (495) 787 9116, 787 2993

Р/У № ...

от ...

СТЕРИЛЬНО
НЕТОКСИЧНО

Система для дренирования ран низковакуумная LVS NG, каталожный номер 50-52-505.
Маркировка – Локальный стикер на русском языке для обращения продукции на территории
Российской Федерации.

**Система для дренирования ран низковакуумная LVS NG,
каталожный номер 50-52-505**

Состав:

- Емкость для сбора раневого отделяемого, объемом 600 мл – 1 шт.
- Коннектор Луер Лок – 1 шт.
- Трубка соединительная одноканальная – 1 шт.
- Клапан антирефлюксный – 1 шт.
- Трубка дренажная круглая силиконовая для ран рифлёная с перфорированным концом, длиной 950 мм, диаметром Ø4,8 мм (CH 14, 3/16") – 1 шт.
- Троакар – 1 шт.
- Инструкция по применению – 1 шт.

Производитель: МЕДИНОРМ Медиктехник ГмбХ /

MEDINORM Medizintechnik GmbH

Гевербепарк 7-9, 66583 Шпизен-Эльверсберг, Германия /

Gewerbepark 7-9, 66583 Spiesen-Elversberg, Germany

Дата изготовления: зашифрована в коде партии, см. инструкцию по применению

Код партии (LOT): см. на упаковке.

Срок годности (EXP): см. на упаковке.

Условия хранения: хранить при температуре от +5°C до +35°C

Информация о стерильности: см. на упаковке.

Меры предосторожности: см. инструкцию по применению

Расшифровку графических символов см. в инструкции по применению

Уполномоченный представитель производителя:

Общество с ограниченной ответственностью «Айно-М»
(ООО «Айно-М»)

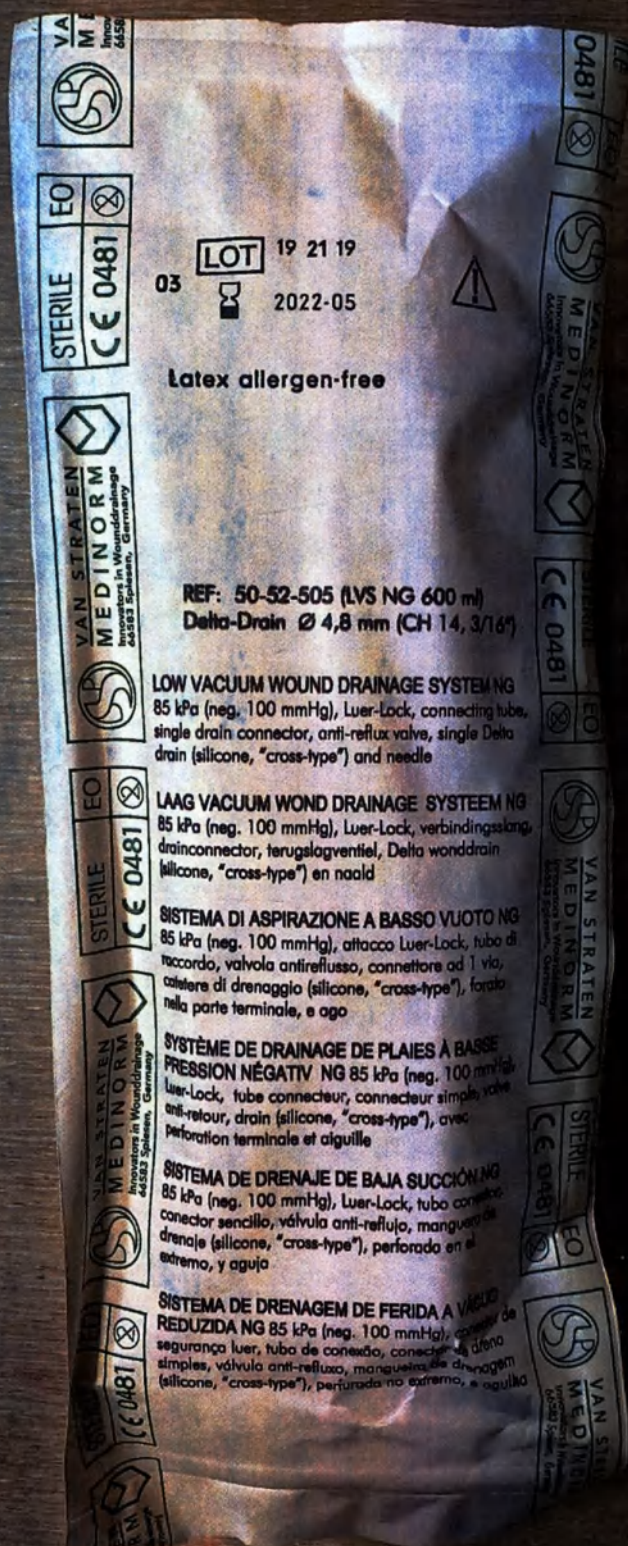
109028, город Москва, Яузская улица, дом 5, э.1 о.108 п. VI к.16

Тел./факс: +7 (495) 797 9118, 797 2593

ру №

от

СТЕРИЛЬНО
НЕТОКСИЧНО



Система для дренирования ран низковакуумная LVS NG, каталожный номер 50-52-505, в составе:



1. Емкость для сбора раневого отделяемого, объемом 600 мл – 1 шт.

2. Коннектор Луер Лок – 1 шт.

3. Трубка соединительная одноканальная – 1 шт.

4. Клапан антирефлюксный – 1 шт.

5. Трубка дренажная круглая силиконовая для ран рифлёная с перфорированным концом, длиной 950 мм, диаметром Ø4,8 мм (СН 14, 3/16") – 1 шт.

6. Троакар – 1 шт.

Система для дренирования ран низковакуумная LVS NG, каталожный номер 50-33-600.
Индивидуальная упаковка (пакет).

Система для дренирования ран низковакуумная LVS NG,
каталожный номер 50-33-600

Состав:

- Емкость для сбора раневого отделяемого, объемом 200 мл – 1 шт.
- Коннектор Пуэр Лок – 1 шт.
- Трубка соединительная одноканальная – 1 шт.
- Клапан антеградный – 1 шт.
- Инструкция по применению – 1 шт.

Производитель: МЕДИНОРМ Медицинские ГмбХ /
MEDINORM Medizintechnik GmbH
Gewerbepark 7-8, 86583 Шиндлер-Эльверсберг, Германия /
Gewerbepark 7-8, 86583 Spiesen-Elversberg, Germany

Дата изготовления: зашифрована в коде партии, см. инструкцию по применению

Код партии (LOT): см. на упаковке.

Срок годности (M): см. на упаковке.

Условия хранения: хранить при температуре от +5°C до +36°C

Информация о стерильности: см. на упаковке.

Меры предосторожности: см. инструкцию по применению

Расшифровку графических символов см. в инструкции по применению

Уполномоченный представитель производителя:

Общество с ограниченной ответственностью «Айно-М»
(ООО «Айно-М»)

109028, город Москва, Яузская улица, дом 5, а.1 о.108 п. VI к.18

Тел./факс: +7 (495) 797 9118, 797 2593

Р/У № 200
07 200

СТЕРИЛЬНО
НЕТОКСИЧНО

Система для дренирования ран низковакуумная LVS NG, каталожный номер 50-33-600.
Маркировка – Локальный стикер на русском языке для обращения продукции на территории
Российской Федерации.

**Система для дренирования ран низковакуумная LVS NG,
каталожный номер 50-33-600**

Состав:

- Емкость для сбора раневого отделяемого, объемом 200 мл – 1 шт.
- Коннектор Пуэр Лок – 1 шт.
- Трубка соединительная одноканальная – 1 шт.
- Клапан антирефлюксный – 1 шт.
- Инструкция по применению – 1 шт.

**Производитель: МЕДИНОРМ Медизинтехник ГмбХ /
MEDINORM Medizintechnik GmbH
Гевербепарк 7-9, 66583 Шпизен-Эльверсберг, Германия /
Gewerberpark 7-9, 66583 Spiesen-Elversberg, Germany**

Дата изготовления: зашифрована в коде партии, см. инструкцию по применению

Код партии (**LOT**): см. на упаковке.

Срок годности (**EXP**): см. на упаковке.

Условия хранения: хранить при температуре от +5°C до +35°C

Информация о стерильности: см. на упаковке.

Меры предосторожности: см. инструкцию по применению

Расшифровку графических символов см. в инструкции по применению

Уполномоченный представитель производителя:

**Общество с ограниченной ответственностью «Айно-М»
(ООО «Айно-М»)**

109028, город Москва, Яузская улица, дом 5, э.1 о.108 п. VI к.16

Тел./факс: +7 (495) 797 9118, 797 2593

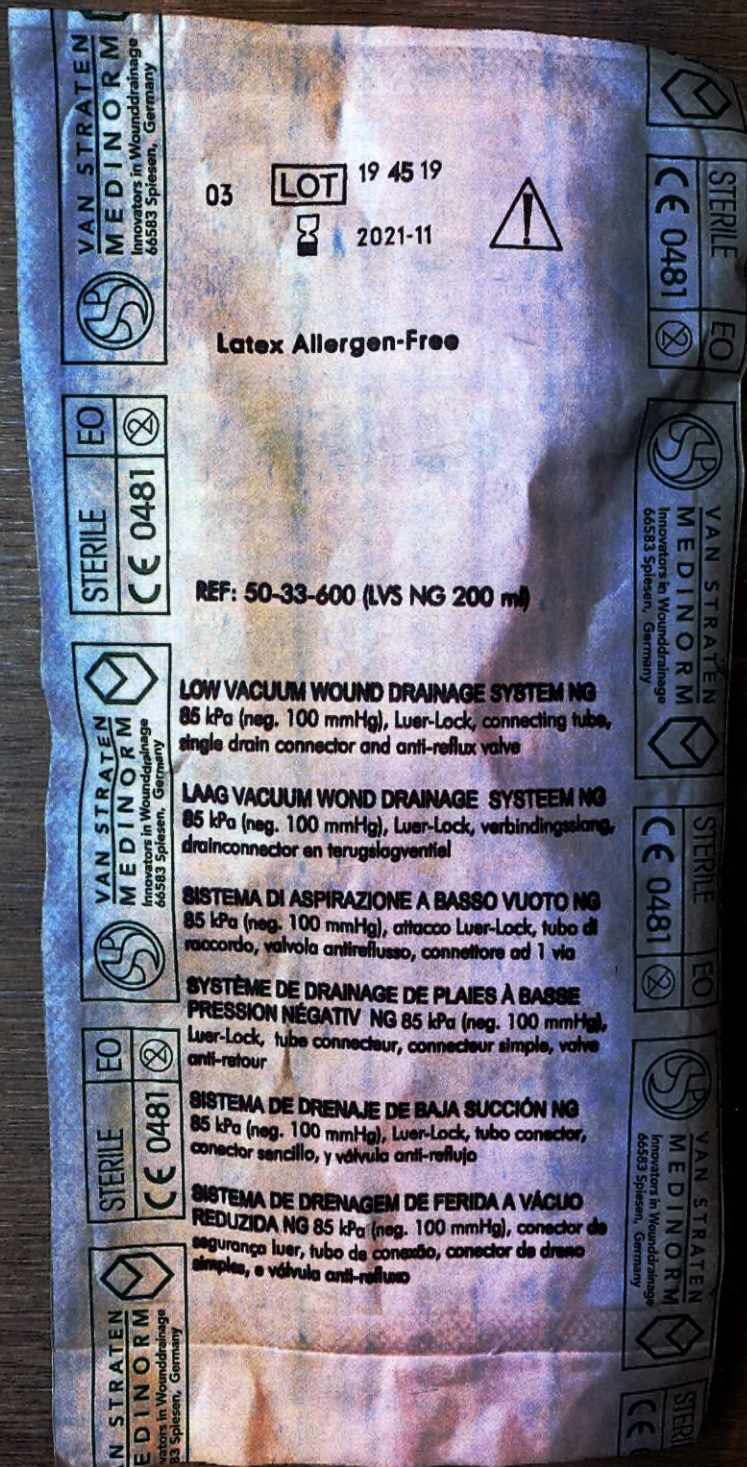
РУ № ***

ОТ ***

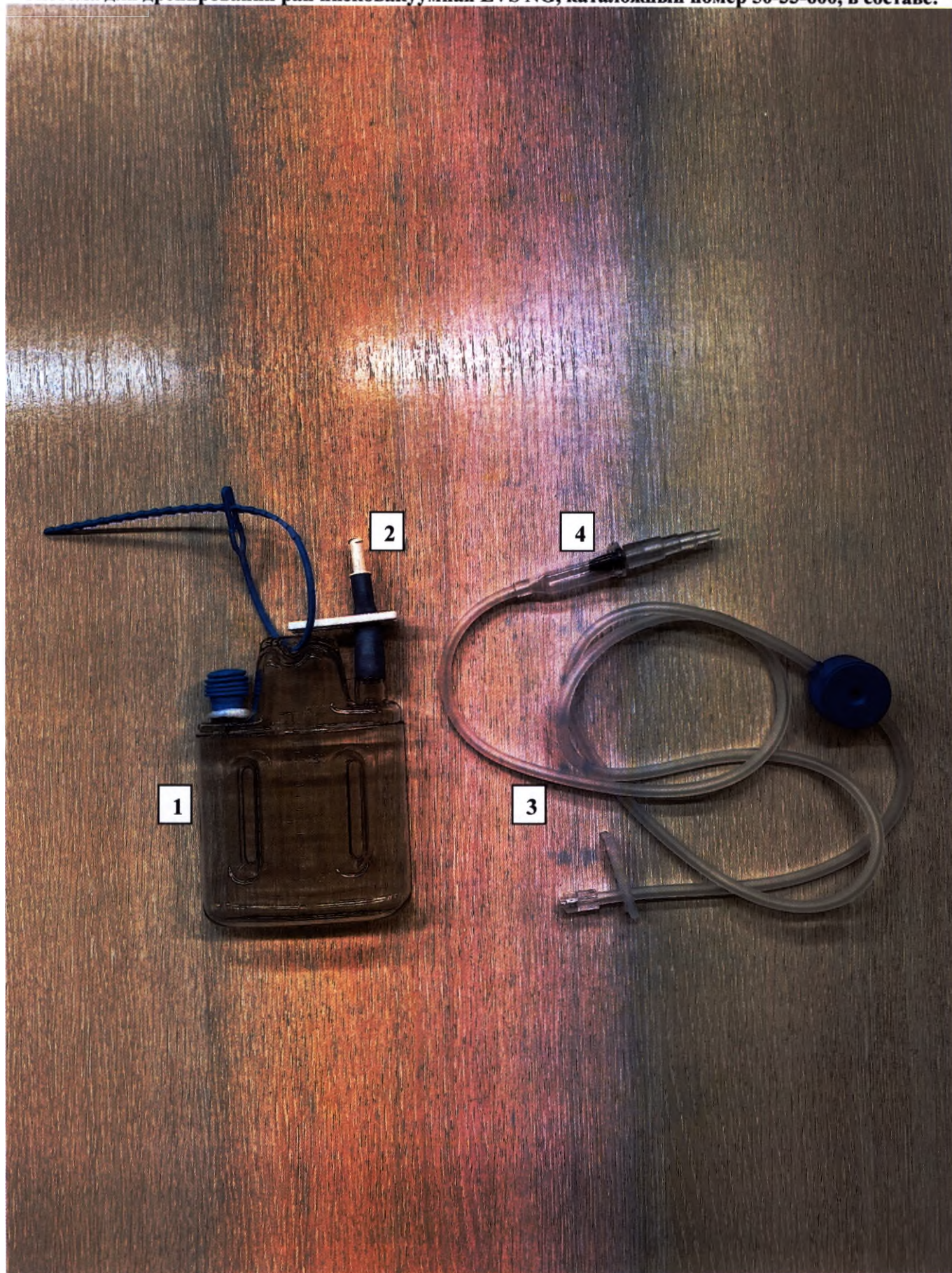


**СТЕРИЛЬНО
НЕТОКСИЧНО**

Система для дренирования ран низковакуумная LVS NG, каталожный номер 50-33-600.
Маркировка – Оригинальная маркировка индивидуальной упаковки производителя.



Система для дренирования ран низковакуумная LVS NG, каталожный номер 50-33-600, в составе:



1. Емкость для сбора раневого отделяемого, объемом 200 мл – 1 шт.
2. Коннектор Луер Лок – 1 шт.

3. Трубка соединительная одноканальная – 1 шт.
4. Клапан антирефлюксный – 1 шт.

**Система для дренирования ран высоковакуумная HVS, каталожный номер 50-22-502.
Индивидуальная упаковка (пакет).**

**Система для дренирования ран высоковакуумная HVS,
каталожный номер 50-22-502**

Состав:

- Система для сбора раневого отделяемого, объемом 500 мл – 1 шт.
- Коннектор Пуер-Пок – 1 шт.
- Трубка соединительная силиконовая – 1 шт.
- Клапан ветроотрапный – 1 шт.
- Трубка дренажная с перфорированным концом PUR (рентгеноконтрастная), длиной 500 мм, диаметр 92,7 мм (СИ 8, 7/64) – 1 шт.
- Трушвар – 1 шт.
- Инструкция по применению – 1 шт.

Производитель: МЕДИНОМ Медицинтехник ГмБХ /
MEDINOM Medizintechnik GmbH
Геверберг 7-8, 86583 Шпизен-Эльверсберг, Германия /
Gewerberg 7-8, 86583 Spissen-Elversberg, Germany

Дата изготовления: зашифрована в коде партии, см. инструкцию по применению

Код партии (LOT): см. на упаковке

Срок годности (M): см. на упаковке

Условия хранения: хранить при температуре от +5°C до +35°C

Информация о стерильности: см. на упаковке

Меры предосторожности: см. инструкцию по применению

Расшифровку графических символов см. в инструкции по применению

Уполномоченный представитель производителя:

Общество с ограниченной ответственностью «Абио-М»

(ООО «Абио-М»)

109028, город Москва, Русская улица, дом 5, а.1 с.108 п. VI к.16

Тел./факс: +7 (495) 787 9118, 787 2593

Р/б №

от №

СТЕРИЛЬНО
НЕТОКСИЧНО

Система для дренирования ран высоковакуумная HVS, каталожный номер 50-22-502.
Маркировка – Локальный стикер на русском языке для обращения продукции на территории Российской Федерации.

**Система для дренирования ран высоковакуумная HVS,
каталожный номер 50-22-502**

Состав:

- Емкость для сбора раневого отделяемого, объемом 600 мл – 1 шт.
- Коннектор Луер Лок – 1 шт.
- Трубка соединительная одноканальная – 1 шт.
- Клапан антирефлюксный – 1 шт.
- Трубка дренажная с перфорированным концом PUR (рентгенконтрастная), длиной 500 мм, диаметром Ø2,7 мм (CH 8, 7/64") – 1 шт.
- Троакар – 1 шт.
- Инструкция по применению – 1 шт.

**Производитель: МЕДИНОРМ Медиктехник ГмбХ /
MEDINORM Medizintechnik GmbH
Гевербепарк 7-9, 66583 Шпизен-Эльверсберг, Германия /
Gewerbepark 7-9, 66583 Spiesen-Elversberg, Germany**

Дата изготовления: зашифрована в коде партии, см. инструкцию по применению

Код партии (LOT): см. на упаковке.

Срок годности (M): см. на упаковке.

Условия хранения: хранить при температуре от +5°C до +35°C

Информация о стерильности: см. на упаковке.

Меры предосторожности: см. инструкцию по применению

Расшифровку графических символов см. в инструкции по применению

Уполномоченный представитель производителя:

**Общество с ограниченной ответственностью «Айно-М»
(ООО «Айно-М»)**

109028, город Москва, Яузская улица, дом 5, э.1 о.108 п. VI к.16

Тел./факс: +7 (495) 797 9118, 797 2593

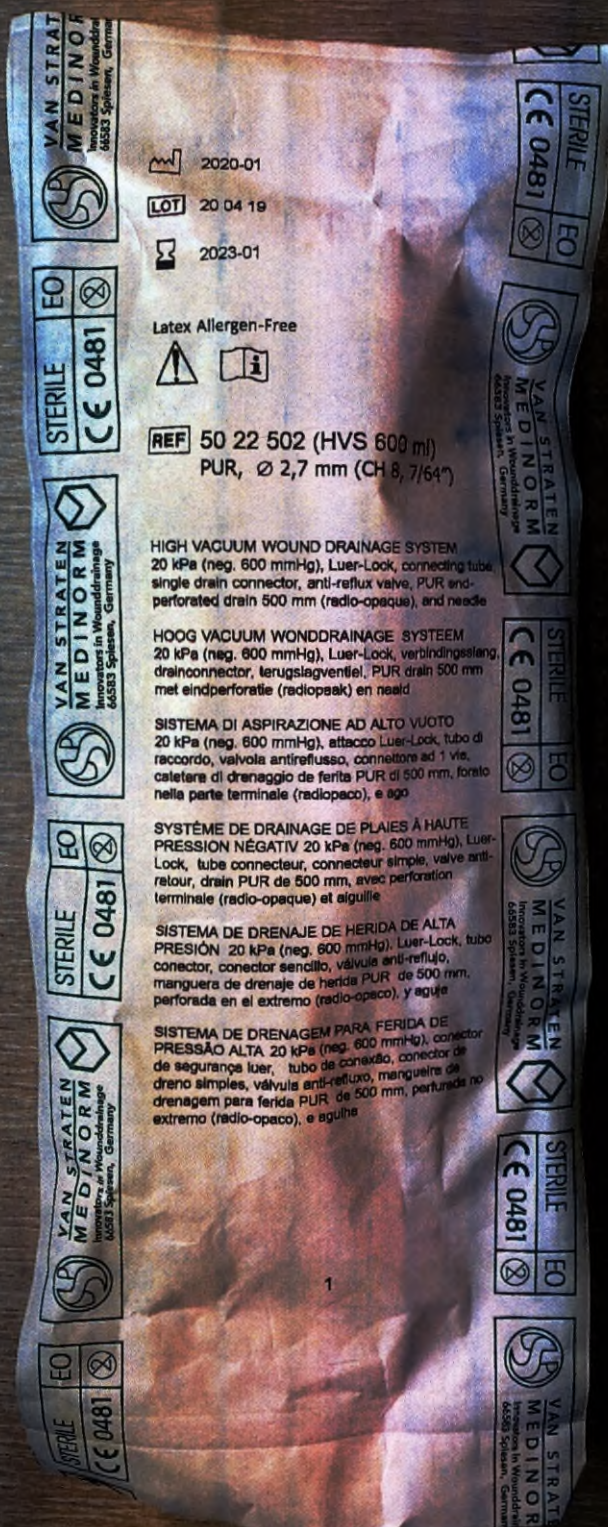
РУ №

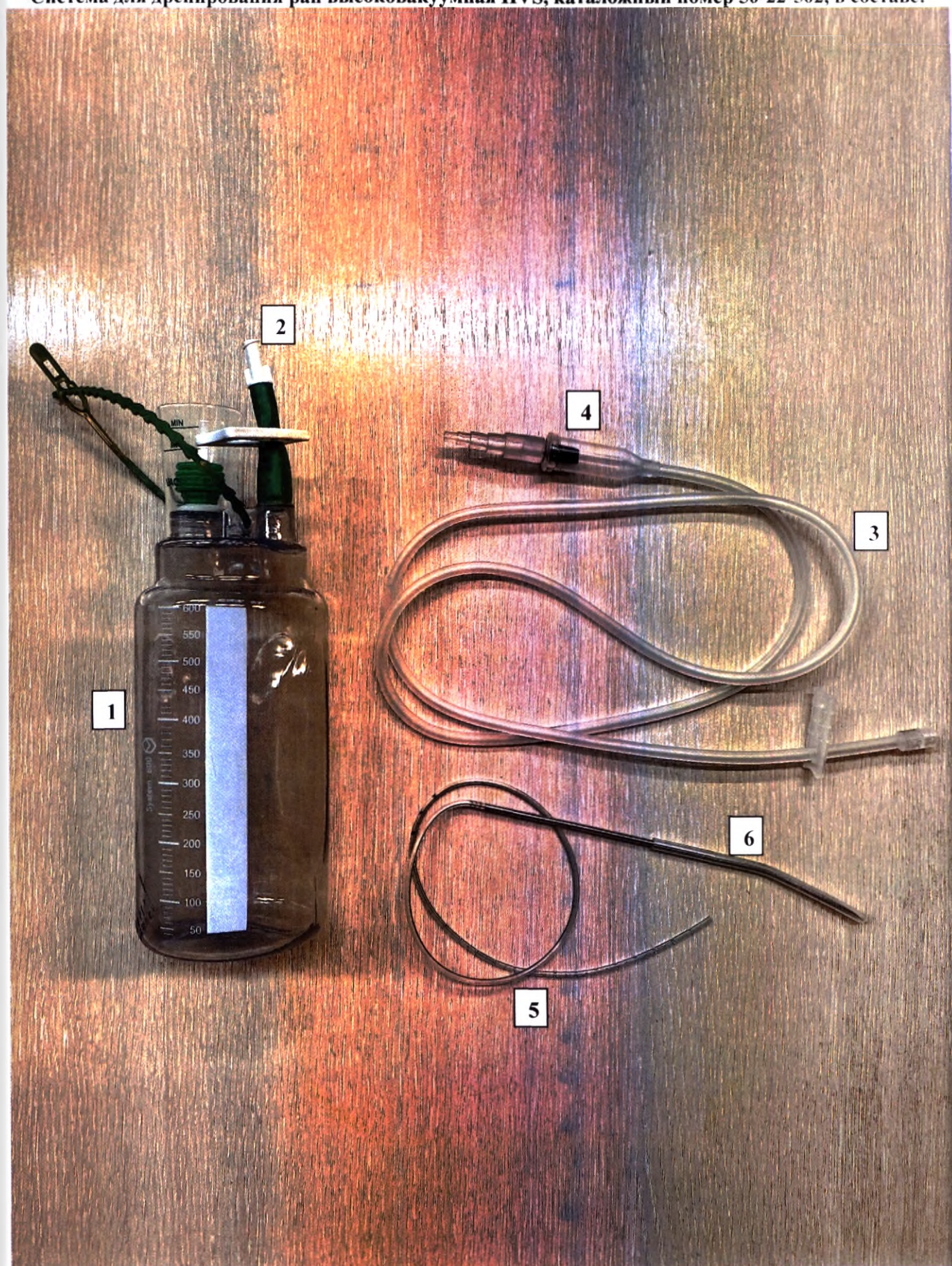
от



**СТЕРИЛЬНО
НЕТОКСИЧНО**

Система для дренирования ран высоковакуумная HVS, каталожный номер 50-22-502.
Маркировка – Оригинальная маркировка индивидуальной упаковки производителя.

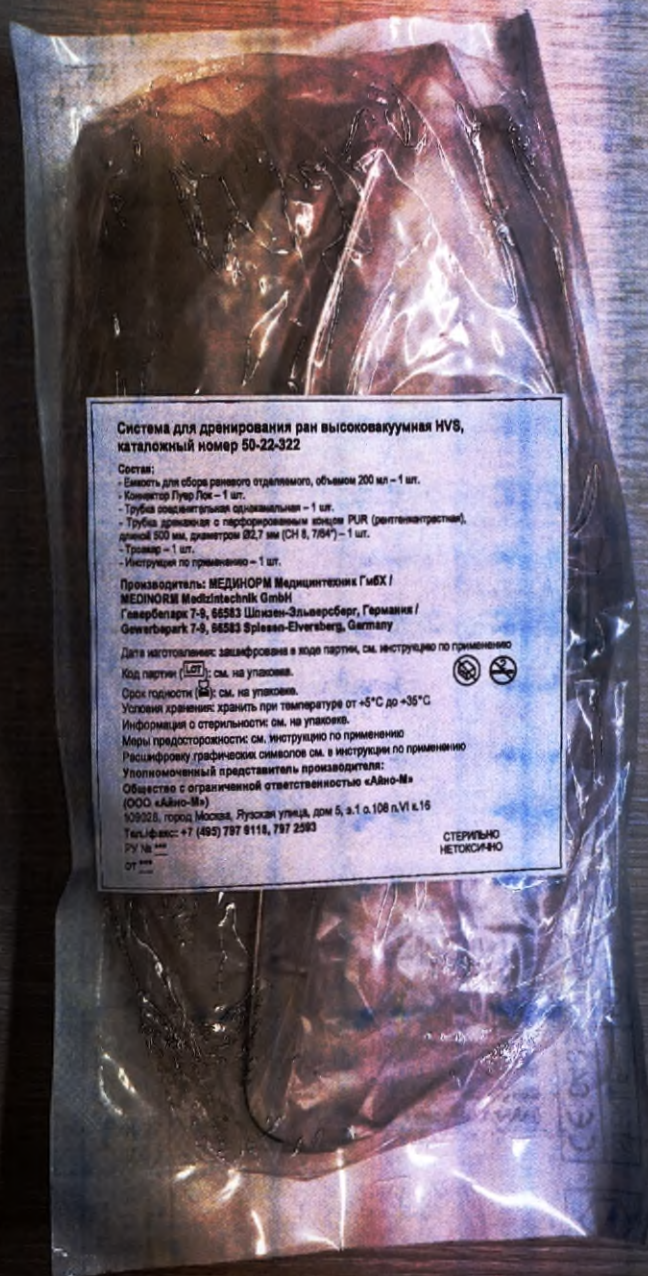




1. Емкость для сбора раневого отделяемого, объемом 600 мл – 1 шт.
2. Коннектор Луер Лок – 1 шт.
3. Трубка соединительная одноканальная – 1 шт.
4. Клапан антирефлюксный – 1 шт.

5. Трубка дренажная с перфорированным концом PUR (рентгенконтрастная), длиной 500 мм, диаметром (02,7 мм (СН 8, 7/64") – 1 шт.
6. Троакар – 1 шт.

**Система для дренирования ран высоковакуумная HVS, каталожный номер 50-22-322.
Индивидуальная упаковка (пакет).**



**Система для дренирования ран высоковакуумная HVS,
каталожный номер 50-22-322**

Состав:

- Емкость для сбора раневого отделяемого, объемом 200 мл – 1 шт.
- Коннектор Пульс Лок – 1 шт.
- Трубка соединительная силиконовая – 1 шт.
- Трубка дренажная с перфорированным концом PUR (реентгеноконтрастная), длиной 500 мм, диаметром Ø2,7 мм (CH 8, 7/64") – 1 шт.
- Трушвар – 1 шт.
- Инструкция по применению – 1 шт.

Производитель: МЕДИНОРМ Медицинские ГИЗ /
MEDINORM Medizintechnik GmbH
Гверберпарк 7-9, 66583 Шпессен-Эльверсберг, Германия /
Gwerberpark 7-9, 66583 Spießen-Elversberg, Bayern

Дата изготовления зашифрована в коде партии, см. инструкцию по применению

Код партии (LOT): см. на упаковке.

Срок годности (EXP): см. на упаковке.

Условия хранения: хранить при температуре от +5°C до +35°C

Информация о стерильности см. на упаковке.

Меры предосторожности см. инструкцию по применению

Расшифровку графических символов см. в инструкции по применению

Уполномоченный представитель производителя:
Общество с ограниченной ответственностью «Айно-М»
(ООО «Айно-М»)

109028, город Москва, Рузский улца, дом 5, а.1 а.108 п.1 к.16

Тел./факс: +7 (495) 797 8118, 797 2383

Р/У № _____

От _____

СТЕРИЛЬНО
НЕТОКСИЧНО

Система для дренирования ран высоковакуумная HVS, каталожный номер 50-22-322.
Маркировка – Локальный стикер на русском языке для обращения продукции на территории
Российской Федерации.

**Система для дренирования ран высоковакуумная HVS,
каталожный номер 50-22-322**

Состав:

- Емкость для сбора раневого отделяемого, объемом 200 мл – 1 шт.
- Коннектор Луэр Лок – 1 шт.
- Трубка соединительная одноканальная – 1 шт.
- Трубка дренажная с перфорированным концом PUR (рентгенконтрастная), длиной 500 мм, диаметром Ø2,7 мм (CH 8, 7/64") – 1 шт.
- Троакар – 1 шт.
- Инструкция по применению – 1 шт.

**Производитель: МЕДИНОРМ Медицинтехник ГмбХ /
MEDINORM Medizintechnik GmbH
Гевербепарк 7-9, 66583 Шпизен-Эльверсберг, Германия /
Gewerbepark 7-9, 66583 Spiesen-Elversberg, Germany**

Дата изготовления: зашифрована в коде партии, см. инструкцию по применению

Код партии (LOT): см. на упаковке.

Срок годности (EXP): см. на упаковке.

Условия хранения: хранить при температуре от +5°C до +35°C

Информация о стерильности: см. на упаковке.

Меры предосторожности: см. инструкцию по применению

Расшифровку графических символов см. в инструкции по применению

Уполномоченный представитель производителя:

Общество с ограниченной ответственностью «Айно-М»

(ООО «Айно-М»)

109028, город Москва, Яузская улица, дом 5, э.1 о.108 п.VI к.16

Тел./факс: +7 (495) 797 9118, 797 2593

РУ № ***

от ***



**СТЕРИЛЬНО
НЕТОКСИЧНО**

**VAN STRATEN
MEDINORM**
Innovators in Wounddrainage
66583 Spleßen, Germany

STERILE
EO
CE 0481

**VAN STRATEN
MEDINORM**
Innovators in Wounddrainage
66583 Spleßen, Germany

STERILE
EO
CE 0481

**VAN STRATEN
MEDINORM**
Innovators in Wounddrainage
66583 Spleßen, Germany

STERILE
EO
CE 0481

**VAN STRATEN
MEDINORM**
Innovators in Wounddrainage
66583 Spleßen, Germany

03 **LOT** 19 47 19
2021-11

Latex Allergen-Free

REF: 50-22-322 (HVS 200 ml)
PUR, Ø 2,7 mm (CH 8, 7/64")

HIGH VACUUM WOUND DRAINAGE SYSTEM
20 kPa (neg. 600 mmHg), Luer-Lock, connecting tube,
single drain connector, PUR end-perforated wound drain
500 mm (radio-opaque), and needle

HOOG VACUUM WONDRAINAGE SYSTEEM
20 kPa (neg. 600 mmHg), Luer-Lock, verbindingslang,
drainconnector, PUR wondrain 500 mm met eindperforatie
(radiopaak) en naald

SISTEMA DI ASPIRAZIONE AD ALTO VUOTO
20 kPa (neg. 600 mmHg), attacco Luer-Lock, tubo di raccordo,
connettore ad 1 via, catetere di drenaggio di ferita PUR di
500 mm, forato nella parte terminale (radiopaco), e ago

**SYSTÈME DE DRAINAGE DE PLAIES À HAUTE
PRESSION NÉGATIVE** 20 kPa (neg. 600 mmHg), Luer-Lock,
tube connecteur, connecteur simple, drain PUR de 500 mm,
avec perforation terminale (radio-opaque) et aiguille

SISTEMA DE DRENAJE DE HERIDA DE ALTA PRESIÓN
20 kPa (neg. 600 mmHg), Luer-Lock, tubo conector, conector
sencillo, manguera de drenaje de herida PUR de 500 mm,
perforada en el extremo (radio-opaco), y aguja

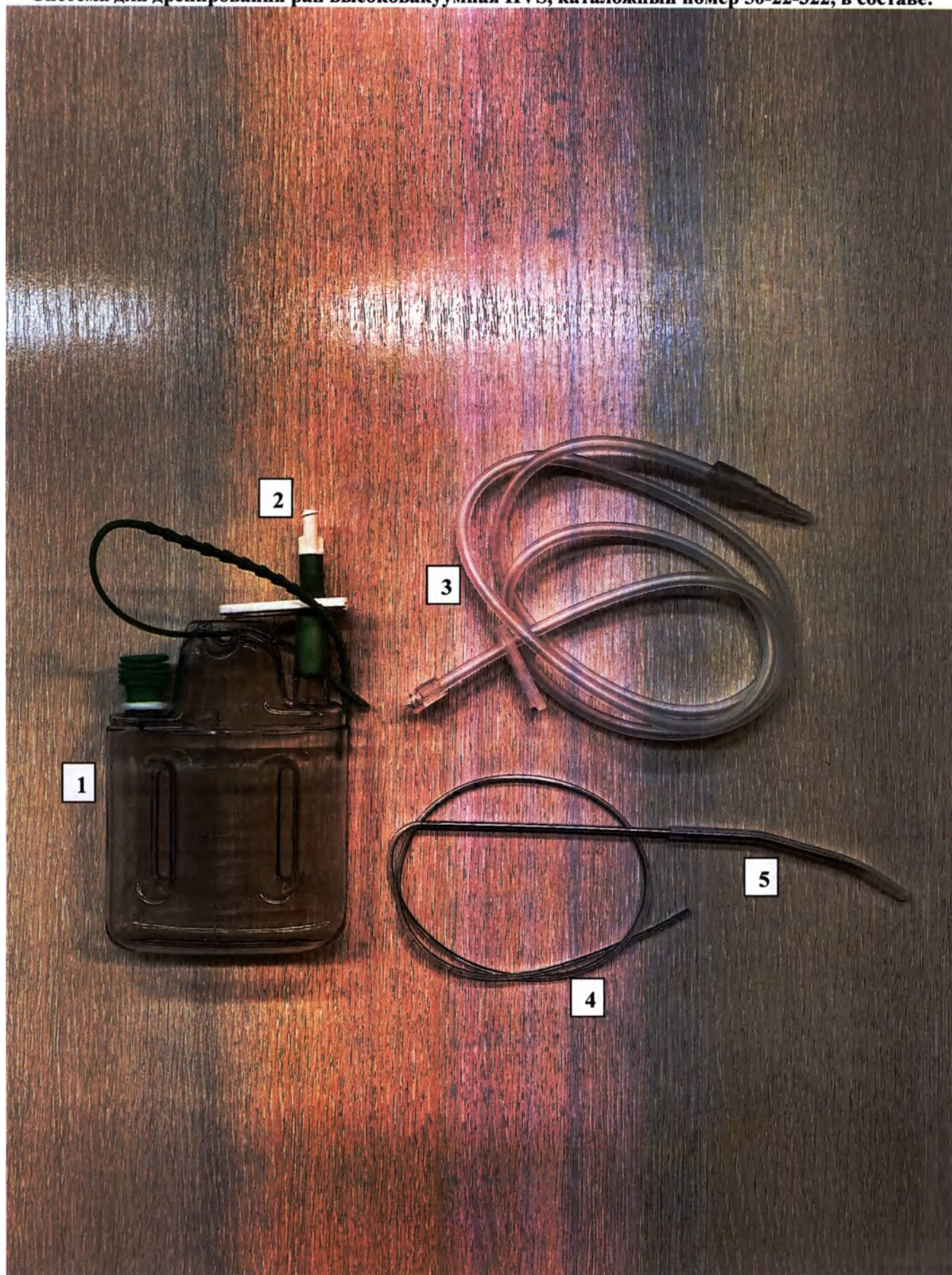
**SISTEMA DE DRENAGEM PARA FERIDA DE PRESSÃO
ALTA** 20 kPa (neg. 600 mmHg), conector de segurança luer,
tubo de conexão, conector de dreno simples, mangueira de
drenagem para ferida PUR de 500 mm, perfurada no extremo
(radio-opaco), e agulha

STERILE
EO
CE 0481

**VAN STRATEN
MEDINORM**
Innovators in Wounddrainage
66583 Spleßen, Germany

STERILE
EO
CE 0481

**VAN STRATEN
MEDINORM**
Innovators in Wounddrainage
66583 Spleßen, Germany



1. Емкость для сбора раневого отделяемого, объемом 200 мл – 1 шт.
2. Коннектор Луер Лок – 1 шт.
3. Трубка соединительная одноканальная – 1 шт.

4. Трубка дренажная с перфорированным концом PUR (рентгенконтрастная), длиной 500 мм, диаметром Ø2,7 мм (CH 8, 7/64") – 1 шт.
5. Троакар – 1 шт.

**Система для дренирования ран высоковакуумная HVS, каталожный номер 50-22-353.
Индивидуальная упаковка (пакет).**

**Система для дренирования ран высоковакуумная HVS,
каталожный номер 50-22-353**

Состав:

- Емкость для сбора раневого отделяемого, объемом 200 мл – 1 шт.
- Коннектор Пуер Лок – 1 шт.
- Трубка соединительная Y-образная – 1 шт.
- Клапан антирефлюксный – 1 шт.
- Трубка дренажная с перфорированной внутренней PUR (рентгеноконтрастная) с соединением МедБкс, длиной 1100 мм, диаметром Ø3,3 мм (CH 10, 1/8") – 1 шт.
- Трояк – 1 шт.
- Инструкция по применению – 1 шт.

**Производитель: MEDINORM Медицинские ГИБХ /
MEDINORM Medizintechnik GmbH
Gewerbepark 7-9, 88583 Шлисен-Эльверсберг, Германия /
Gewerbepark 7-9, 88583 Spleess-Elversberg, Germany**

Дата изготовления: зашифрована в коде партии, см. инструкцию по применению

Код партии (LOT): см. на упаковке

Срок годности (EXP): см. на упаковке

Условия хранения: хранить при температуре от +6°C до +36°C

Информация о стерильности: см. на упаковке

Меры предосторожности: см. инструкцию по применению

Расшифровку графических символов см. в инструкции по применению

Уполномоченный представитель производителя:
Общество с ограниченной ответственностью «Айно-М»
(ООО «Айно-М»)
109028, город Москва, Русская улица, дом 5, з.1 а.108 п.VI к.16
Тел./факс: +7 (495) 797 9116, 797 2583

РУ № _____

от _____

**СТЕРИЛЬНО
НЕТОКОЖНО**

Система для дренирования ран высоковакуумная HVS, каталожный номер 50-22-353.
Маркировка – Локальный стикер на русском языке для обращения продукции на территории
Российской Федерации.

**Система для дренирования ран высоковакуумная HVS,
каталожный номер 50-22-353**

Состав:

- Емкость для сбора раневого отделяемого, объемом 200 мл – 1 шт.
- Коннектор Луер Лок – 1 шт.
- Трубка соединительная Y-образная – 1 шт.
- Клапан антирефлюксный – 1 шт.
- Трубка дренажная с перфорированной серединой PUR (рентгенконтрастная) с соединением Medifix, длиной 1100 мм, диаметром Ø3,3 мм (CH 10, 1/8") – 1 шт.
- Троакар – 1 шт.
- Инструкция по применению – 1 шт.

**Производитель: МЕДИНОРМ Медицинтехник ГмбХ /
MEDINORM Medizintechnik GmbH**

**Гевербепарк 7-9, 66583 Шпизен-Эльверсберг, Германия /
Gewerbepark 7-9, 66583 Spiesen-Elversberg, Germany**

Дата изготовления: зашифрована в коде партии, см. инструкцию по применению

Код партии (LOT): см. на упаковке.

Срок годности (M): см. на упаковке.

Условия хранения: хранить при температуре от +5°C до +35°C

Информация о стерильности: см. на упаковке.

Меры предосторожности: см. инструкцию по применению

Расшифровку графических символов см. в инструкции по применению

Уполномоченный представитель производителя:

**Общество с ограниченной ответственностью «Айно-М»
(ООО «Айно-М»)**

109028, город Москва, Яузская улица, дом 5, э.1 о.108 п.VI к.16

Тел./факс: +7 (495) 797 9118, 797 2593

РУ № ***

от ***

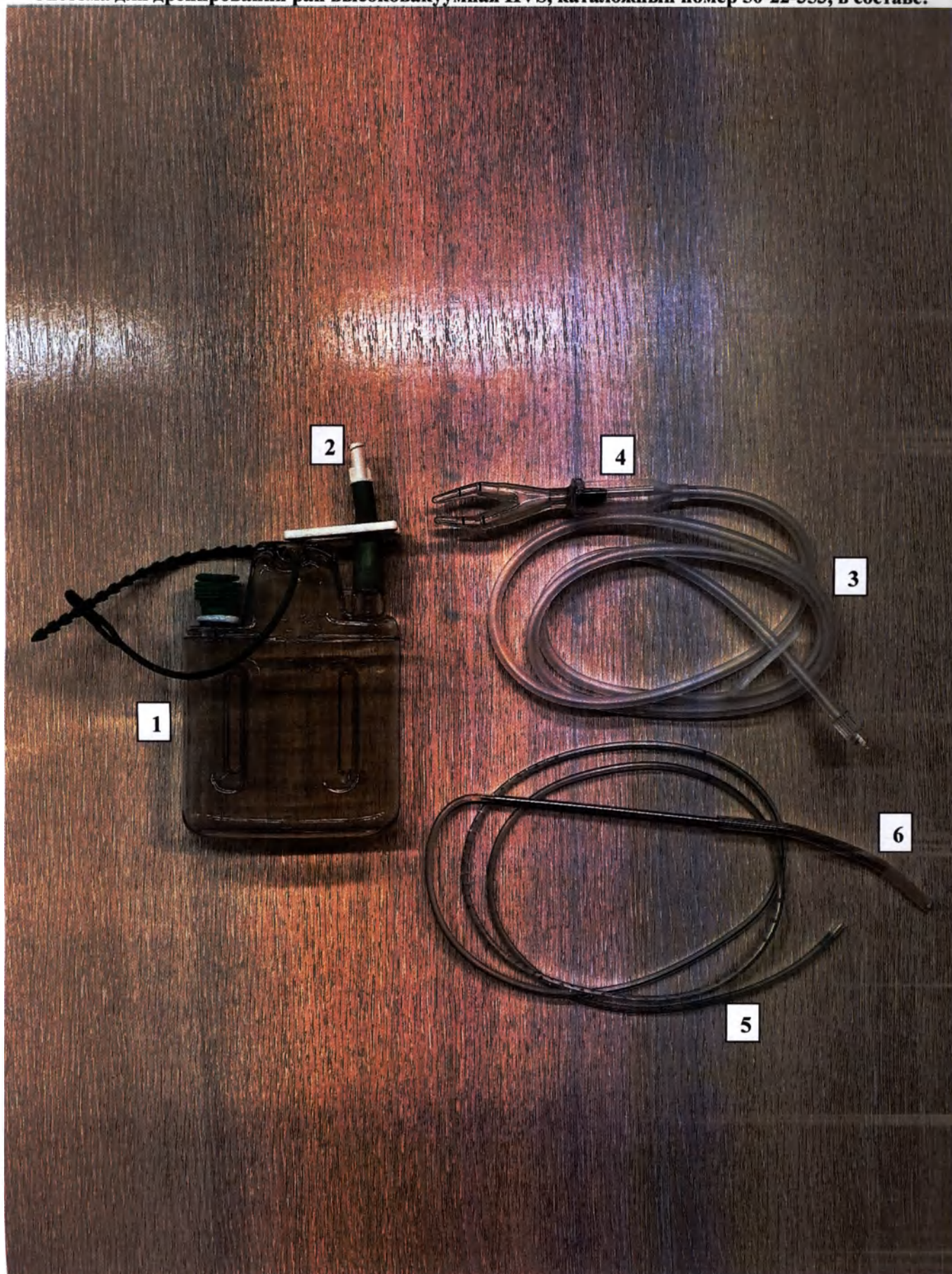


СТЕРИЛЬНО
НЕТОКСИЧНО

Система для дренирования ран высоковакуумная HVS, каталожный номер 50-22-353.
Маркировка – Оригинальная маркировка индивидуальной упаковки производителя.

 VAN STRATEN MEDINORM Innovators in Wounddrainage 66583 Spiesen, Germany	 2020-01	FILE 0481	 EO
	LOT 20 03 19  2022-01	STERILE CE 0481	 VAN STRATEN MEDINORM Innovators in Wounddrainage 66583 Spiesen, Germany
REF 50 22 353 (HVS 200 ml) PUR, Ø 3,3 mm (CH 10, 1/8")	Latex Allergen-Free  	STERILE CE 0481	 VAN STRATEN MEDINORM Innovators in Wounddrainage 66583 Spiesen, Germany
HIGH VACUUM WOUND DRAINAGE SYSTEM 20 kPa (neg. 600 mmHg), Luer-Lock, connecting tube, Y-drain connector, anti-reflux valve, PUR middle-perforated wound drain 1100 mm (radio-opaque), and needle	HOOG VACUUM WONDRAINAGE SYSTEEM 20 kPa (neg. 600 mmHg), Luer-Lock, verbindingslang, dubbele drain-connector, terugslagventiel, PUR wondrain 1100 mm met midden-perforatie (radiopaak) en naald	SISTEMA DI ASPIRAZIONE AD ALTO VUOTO 20 kPa (neg. 600 mmHg), attacco Luer-Lock, tubo di raccordo, valvola antireflusso, connettore ad Y, catetere di drenaggio de ferita PUR di 1100 mm, forato nella parte centrale (radiopaco), e ago	STERILE CE 0481
SYSTÈME DE DRAINAGE DE PLAIES À HAUTE PRESSION NÉGATIV 20 kPa (neg. 600 mmHg), Luer-Lock, tube connecteur, connecteur en Y, valve anti-retour, drain PUR de 1100 mm, avec perforation à mi-longueur (radio-opaque) et aiguille	SISTEMA DE DRENAJE DE HERIDA DE ALTA PRESIÓN 20 kPa (neg. 600 mmHg), Luer-Lock, tubo conector, conector en Y, válvula anti-reflujo, manguera de drenaje de herida PUR de 1100 mm, perforada en el medio (radio-opaco), y aguja	SISTEMA DE DRENAGEM PARA FERIDA DE PRESSÃO ALTA 20 kPa (neg. 600 mmHg), conector de segurança luer, tubo de conexão, conector em Y, válvula anti-refluxo, mangueira de drenagem para ferida PUR de 1100 mm, perfurada no meio (radio-opaco), e agulha	STERILE CE 0481

3



1. Емкость для сбора раневого отделяемого, объемом 200 мл – 1 шт.
2. Коннектор Луер Лок – 1 шт.
3. Трубка соединительная Y-образная – 1 шт.
4. Клапан антирефлюксный – 1 шт.

5. Трубка дренажная с перфорированной серединой PUR (рентгенконтрастная) с соединением Medifix, длиной 1100 мм, диаметром Ø3,3 мм (CH 10, 1/8") – 1 шт. *
6. Троакар – 1 шт.

В документе пронумеровано,
прошнуровано и скреплено печатью

31 (тридцать один) листа(ов)

Генеральный директор ООО «Айно-М»



Габриэлов И. Б.

